

# 10/24

*irizpena*

Erlezaintza arautzeko  
dekretu-proiektuari buruzkoa

Bilbo, 2024ko irailaren 16a



CES  
EGAB

Consejo Económico  
y Social Vasco

Euskadiko Ekonomia eta Gizarte  
Arazoetarako Batzordea

**Irizpena 10/24**

---

## I.- AURREKARIAK

---

2024ko uztailaren 17an, Elikadura, Landa Garapen, Nekazaritza eta Arrantza Sailaren idazkia jaso zen Euskadiko Ekonomia eta Gizarte Arazoetarako Kontseiluan; bertan, "Erlezaintza arautzeko dekretu-proiektuari" buruzko txostena eskatu zen.

Aztergai darabilgun arauaren xedea da, 1. artikulua adierazitakoaren arabera, erlezaintza arautzea eta gutxieneko baldintza higieniko-sanitarioak ezartzea erlezaintzako ustiatzean dauden erauzketa- eta ontziratze-lokalei.

*Dekretu honetan jasotako xedapenak Euskal Autonomia Erkidegoko erle-ustiatzei aplikatuko zaizkie, baldin eta lehen mailako ekoizpena egiten badute, bai eta lotutako eragiketa hauek egiten dituzten ustiatzei ere:*

- Erlezaintza bera, erlauntzak maneiatzeari lotutako jarduera guztiak aintzat hartuta, bai eta erlauntzak ustiatzeko instalazioetatik urrun badaude ere.*
- Eztia eta erlezaintzako beste produktu batzuk zentrifugatzea, ateratzea, ontziratzea eta enbalatzea, ustiatzeko instalazioetan bertan.*

Jasotako dokumentuaren kopia berehala bidali zitzaion Kontseiluaren Osoko Bilkurako kide guztiei, euren proposamenak eta iritzia igorri eta horien berri lan-batzorde egokiari helaraz diezaieten, Euskadiko Ekonomia eta Gizarte Arazoetarako Batzordearen Funtzionamendu Araudian ezarritakoari jarraikiz.

2024ko irailaren 11n, Ekonomia Garapenerako Batzordea bildu zen, eta bertan hartutako erabakietan oinarri harturik, honako irizpen-proiektu hau egin zen Batzordeak ekainaren 28an egindako Osoko Bilkuran aurkezteko. Aho batez onetsi zuten.

## II.- EDUKIA

---

Dekretu-proiektuak azalpen-zati bat eta 19 artikulua dituen xedapen-zati bat ditu, bost kapitulutan banatuta; bi xedapen iragankor, xedapen indargabetzaile bat, lau azken xedapen eta bederatzi eranskin.

### Azalpen-atala

Dekretu-proiektuak azalpen-atala eta 19 artikulua dakartzan xedapen-atal, xedapen iragankor bat, xedapen indargabetzaile bat, bi azken xedapen eta eranskin bat ditu. Erlezaintza arautzeko otsailaren 10eko 33/2004 Dekretuak Erle-ustiatzei erregulatzeko arauak ezartzen dituen otsailaren 22ko 209/2002 Errege Dekretua garatu zuen zati batean, Euskadin aplikatzeko.

Errege Dekretu horrek hainbat aldaketa izan ditu 2005., 2006., 2017. eta 2023. urteetan; hala, maiatzaren 16ko 364/2023 Errege Dekretuak jasotakoak, Animalien Osasunari buruzko Europar Batasuneko araudia garatzeko oinarriak ezartzen dituenak, elementu berria txertatu zuen erle-ustiatzei kudeaketan, "Ustiatzeko albataria", hain zuzen ere, eta hari esleitzen dio erle-ustiatzei osasun-plan integrala egiteko lana.

Beste alde batetik, 2006. urtean, elikagaien higienerari buruzko Europako araudia hasi zen indarrean, **Higiene-pakete** deritzona<sup>1</sup>.

Lehen mailako ekoizpenaren eta lotutako eragiketen kontzeptua lehen aldiz agertu zen, eta, hala, erlezainaren instalazioetan bertan erle-ekoizkinak erauzteko eragiketak arautu ziren.

Erle-produktuak ustiategian bertan erauzteko eta ontziratzeko eragiketak lehen mailako ekoizpenari lotutako eragiketatzat jotzeak esan nahi du, praktikan, eragiketa horiek ez dituztela bete beharko 852/2004 (EE) Erregelamenduaren I. eranskinean ezarritako baldintza higieniko-sanitarioak, eta 853/2004 (EE) Erregelamenduan ezarritako baldintza orokorrak baino ez dituztela bete beharko, ez baitira garatu erlezaintzako produktueterako eskakizun espezifikokoak III. eranskinean.

Erle-produktuen berezitasunak, erauzketa- eta ontziratzeko-prozesua beharrezkoa dutelako, oso desberdinak dira 852/2004 (EE) Erregelamendua aintzat hartzen dituen lehen mailako produktu gehienekin alderatuta.

Horrez gain, Erkidegoren barruan, ezta merkaturatzea arautzen duten zenbait manu eman dira (Kontseiluaren 1234/2007 (EE) Erregelamendua, urriaren 22koa, eta Europako Parlamentuaren eta Kontseiluaren 2016/429 (EB) Erregelamendua, martxoaren 9koa).

Dekretu-proiektuaren azalpen-atalean jasotzen den bezala, “kontuan harturik Europako araudia garatzeko beharra eta erle-ustiategiak arautzeko arauak ezartzen dituen otsailaren 22ko 209/2002 Errege Dekretuan egindako aldaketen garrantzia, horiek guztiak gaur egun indarrean dagoen autonomia-erkidegoko araudira eraman behar baitira, beharrezkoa da erlezaintza arautzeko otsailaren 10eko 33/2004 Dekretua indargabetzea eta arau berri bat onartzea, Euskal Autonomia Erkidegoan, era eguneratuan, erlezaintzaren arloan aplikagarria den Europako eta Estatuko oinarritzko araudia jaso eta garatzeko, eta erlezaintzako ustiategian dauden erle-produktuak erauzteko eta ontziratzeko lokaletarako gutxieneko higiene-baldintzak ezartzeko helburuz”.

### **Xedapen-atala**

1. artikulua.— Xedea eta aplikazio-eremua.

2. artikulua.— Definizioak.

Definizio hauek ematen dira: erlekumea, erlauntza (laukigabea eta laukiduna izan daiteke), erle-kokalekua, bertan behera utzitako erlategia, erlauntz hila, erle-ustiategia (transhumantziako erlauntza edo erlauntz finkoa izan daiteke; era berean, erlategia osatzen duen erlauntza-kopurua kontuan hartuta, profesionala izan daiteke, ez-profesionala eta autokontsumokoa) eta erlezaintzako ustiategiaren titularra.

Era berean, erlezaintza-ustiategi txikiak, koordinatu geografikoak eta erleen arraza-ekosistema autoktonoa definitzen dira (*Apis mellifera iberiensis*, erle beltza).

---

<sup>1</sup> Honako Erregelamendu hauek arautzen dute: Europako Parlamentuaren eta Kontseiluaren 852/2004 (EE) Erregelamendua, apirilaren 29koa, elikagaien higienerari buruzkoa; Europako Parlamentuaren eta Kontseiluaren 853/2004 (EE) Erregelamendua, apirilaren 29koa, animalia-jatorriko elikagaien higienerari buruzko arau espezifikokoak ezartzen dituena; eta Europako Parlamentuaren eta Kontseiluaren 2017/625 (EB) Erregelamendua, 2017ko martxoaren 15koa, elikagaiei eta pentsuei buruzko legeria eta animalien osasunari eta ongizateari, landare-osasunari eta produktu fitosanitarioei buruzko arauak aplikatzen direla bermatzeko egindako kontrolei eta bestelako jarduerari buruzkoa.

3. artikulua.– Erleen ustiategien sailkapen zooteknikoa.
4. artikulua.– Erleen ustiategiaren erregistro-liburua..
5. artikulua.– Erlezaintza-ustiategiaren erregistro-liburua..
6. artikulua.– Ustiapenaren identifikazio-kodea
7. artikulua.– Erregistroan inskribatzea.
8. artikulua.– Datuak aldatzea.
9. artikulua.– Izapidetzea.
10. artikulua.– Arau-hausteen Identifikazioa
11. artikulua.– Erlategiak seinaleztatzea.
12. artikulua.– Erleen ustiategien gutxienerako baldintzak.
13. artikulua.– Ustiategiko erauzketa- eta/edo ontziratze-instalazioen eta etiketatze-instalazioen gutxienerako higiene- eta osasun-baldintzak.
14. artikulua.– Ustiategiko osasun- eta albaitaritza-kontrola.
15. artikulua.– Transhumantzia
16. artikulua.– Erleen ustiategiaren erregistro-liburua.
17. artikulua.– Erleak babesteko neurriak.
18. artikulua.– Ikuskapena.
19. artikulua.– Arau-hausteak eta zehapenak.

#### XEDAPEN IRAGANKORRA

XEDAPEN INDARGABETZAILEA, erlezaintza arautzeko otsailaren 10eko 33/2004 Dekretua indargabetzen duena.

AZKEN XEDAPENETAKO LEHENA.– Garapena eta betearazpena.

AZKEN XEDAPENETAKO BIGARRENA.– Indarrean hastea.

ERANSKINA. Erlezaintza-ustiategiaren erregistro-liburuaren gutxienerako edukia.

### **III.- GOGOETA OROKORRAK**

---

Arestian aipatu dugun eta arau-proiektuaren azalpen-atalean jasotzen den bezala, “beharrezkoa da Euskal Autonomia Erkidegoan, era eguneratuan, erlezaintzaren arloan aplikagarria den Europako eta estatuko oinarritzko araudia garatzea, eta erleen ustiategian dauden erlezaintzako produktuak atera eta ontziratze lokaletarako gutxienerako higiene-baldintzak ezartzea”.

“Erlezaintza arautzeko dekretu-proiektua” igorri zaio batzorde honi, irizpena eman dezan. Arau horrek Euskal Autonomia Erkidegoko erlezaintza arautzen du, eta, horretarako, otsailaren 22ko 209/2022 Errege Dekretua baliatzen du, bertako artikulua batzuk garatuta, manuaaren edukiaren zati bat autonomia-erkidegoko araudian txertatuz, eta, gainera, erleen ustiatzearen dauden eta esandako errege-dekretuan arautzen ez diren erauzketa- eta ontziratze-lokalen gutxienezko baldintza higieniko-sanitarioak arautuz.

Batzorde honek egoki deritzo aipatutako arau-garapena gauzatzeko moduari; hain zuzen ere, arau berri batera bildu dira, batetik, nahitaez bete beharreko estatuko oinarriko araudia erreproduzitzen eta/edo garatzen duten artikulua jakin batzuk eta, bestetik, gai horri buruzko erregulazio propioa ezartzen duten artikulua, estatuko araudiak erregulatzen ez dituenak.

Beste era batera esanda, Euskadiko Ekonomia eta Gizarte Arazoetarako Batzordea bat dator erlezaintza arautzeko otsailaren 10eko 33/2004 Dekretua indargabetez eta arau berria onartzeko egokierarekin eta aukerarekin. Hala, igorri diguten dokumentua aztertuta, egokia dela uste du.

Hala eta guztiz ere, aldeko balioespina ezertan eragotzi gabe, beste arau-testu batzuetara etengabe bidaltzean datzan legegintza-teknikaz ohartarazi nahi dugu, horrek ez baitie araua ulertzen laguntzen administrazioei.

## IV.- GOGOETA BEREZIAK

---

### 5. artikulua.- Erleen ustiatzearen inskripzio-eskaria.

- 2.b) atalak honakoa dio: “Ustiatzeari lotutako beste pertsona titular batzuen datuak: (...)”.

Batzorde honek gomendagarritzat jotzen du “lotutako” pertsona horiek nor diren argitzea, kontzeptuaren esanahia mugatuta.

- 2.g) atalak honakoa dio: “Iraunkortasun- edo autokontrol-irizpideen araberako sailkapena: ustiatze ekologikoak, integratuak edo ohikoak”.

Batzordeak proposatzen du aztergai dabilgun dokumentuaren **2. artikuluan (Definizioak)** ustiatze ekologikoz, integratuz edo ohikoz zer ulertu behar den azaltzea.

### 13. artikulua.– Ustiatzearen erauzketa- eta/edo ontziratze-instalazioen eta etiketatze-instalazioen gutxienezko higiene- eta osasun-baldintzak.

g) atalean aipatzen denez, “erauzketaz arduratzen diren pertsonen osasun-egoera onean egon beharko dute, eta garatzen duten jarduerari datzekion arriskuei buruzko prestakuntza egokia izan beharko dute”.

Janari-erabiltzaile edo elikagaien manipulatuzailearen txartela izatea gehitu dadin proposatzen da.

## V.- ONDORIOA

Euskadiko EGABen ustez, egokia da "Erlezaintza arautzeko Dekretu-proiektua" izapidetzea, aholku-organo honek egin dituen oharrek kontuan hartuta.

Bilbon, 2024ko irailaren 16n.

OE Presidentea

Javier Muñecas Herreras

Idazkari Nagusia

Izaskun Astondoa Sarria